



Bruxelles, den 5. maj 2026  
(OR. en)

8546/26

---

---

Interinstitutionel sag:  
2026/0093(NLE)

---

---

MAMA 96  
MED 22  
CFSP/PESC 570  
POLCOM 156  
SY 2

**LOVGIVNINGSMÆSSIGE RETSAKTER OG ANDRE INSTRUMENTER**

---

Vedr.: RÅDETS AFGØRELSE om ophævelse af afgørelse 2011/523/EU om delvis suspension af anvendelsen af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien

---

**RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2026/...**

**af ...**

**om ophævelse af afgørelse 2011/523/EU om delvis suspension  
af anvendelsen af samarbejdsaftalen  
mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab  
og Den Arabiske Republik Syrien**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 207, stk. 4, første afsnit, sammenholdt med artikel 218, stk. 9,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 18. januar 1977 blev der indgået en samarbejdsaftale mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Syriske Arabiske Republik<sup>1</sup> ("samarbejdsaftalen") for at fremme det generelle samarbejde og styrke forbindelser mellem parterne.
- (2) Rådets afgørelse 2011/523/EU<sup>2</sup> suspendede delvist anvendelsen af samarbejdsaftalen efter den brutale kampagne, som Bashar al-Assads og hans regime havde ført mod sit eget folk.
- (3) Suspensionen af samarbejdsaftalens artikel 12, 14 og 15, for så vidt angår import fra Syrien til Unionen af råolie og olieprodukter, var nødvendig for at forbyde en sådan import og gennemføre Rådets afgørelse 2011/522/FUSP<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> EFT L 269 af 27.9.1978, s. 2, ELI: [http://data.europa.eu/eli/agree\\_international/1978/2216/oj](http://data.europa.eu/eli/agree_international/1978/2216/oj).

<sup>2</sup> Rådets afgørelse 2011/523/EU af 2. september 2011 om delvis suspension af anvendelsen af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EUT L 228 af 3.9.2011, s. 19, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/523/oj>).

<sup>3</sup> Rådets afgørelse 2011/522/FUSP af 2. september 2011 om ændring af afgørelse 2011/273/FUSP om restriktive foranstaltninger over for Syrien (EUT L 228 af 3.9.2011, s. 16, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/522/oj>).

- (4) Rådets afgørelse 2012/123/FUSP<sup>4</sup> udvidede den delvise suspension af anvendelsen af samarbejdsaftalen til import fra Syrien til Unionen af guld, ædle metaller og diamanter. Vedtagelsen af afgørelse 2012/123/FUSP var nødvendig for at gennemføre de restriktive foranstaltninger i Rådets afgørelse 2011/782/FUSP<sup>5</sup>.
- (5) Siden december 2024 har Bashar al-Assad-regimets fald medført en grundlæggende ændring i det syriske politiske landskab, hvorved de oprindelige grunde til den delvise suspension af samarbejdsaftalen er blevet forældet.
- (6) Den 23. juni 2025 understregede Rådet i sine konklusioner vigtigheden af en fredelig og inkluderende overgang i Syrien uden skadelig udenlandsk indblanding og af beskyttelsen af det syriske folks rettigheder uden forskelsbehandling. Rådet understregede også sin støtte til internationale finansielle institutioners igangværende bestræbelser på at vurdere Syriens behov og opfordrede Den Europæiske Investeringsbank til at genoptage sine aktiviteter i Syrien. Det opfordrede det internationale samfund til at facilitere Syriens økonomiske genopretning og til at arbejde på landets reintegration i det internationale finansielle system.

---

<sup>4</sup> Rådets afgørelse 2012/123/FUSP af 27. februar 2012 om ændring af afgørelse 2011/523/EU om delvis suspension af anvendelsen af samarbejdsaftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Arabiske Republik Syrien (EUT L 54 af 28.2.2012, s. 18, ELI: [http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123\(1\)/oj](http://data.europa.eu/eli/dec/2012/123(1)/oj)).

<sup>5</sup> Rådets afgørelse 2011/782/FUSP af 1. december 2011 om restriktive foranstaltninger over for Syrien og om ophævelse af afgørelse 2011/273/FUSP (EUT L 319 af 2.12.2011, s. 56, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/782/oj>).

- (7) Rådets afgørelse (FUSP) 2025/406<sup>6</sup> og (FUSP) 2025/1096<sup>7</sup> ændrede afgørelse 2013/255/FUSP<sup>8</sup> for at ophæve alle økonomiske restriktive foranstaltninger over for Syrien med undtagelse af dem, der var begrundet i sikkerhedsmæssige hensyn, for at støtte landets socioøkonomiske genopretning.
- (8) I overensstemmelse med afgørelse 2013/255/FUSP og med det formål at genoprette normale handelsforbindelser med Syrien og støtte landets socioøkonomiske genopretning bør den delvise suspension af anvendelsen af samarbejdsaftalen, jf. afgørelse 2011/523/EU, bringes til ophør.
- (9) Afgørelse 2011/523/EU bør derfor ophæves —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

---

<sup>6</sup> Rådets afgørelse (FUSP) 2025/406 af 24. februar 2025 om ændring af afgørelse 2013/255/FUSP om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien (EUT L, 2025/406, 25.2.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/406/oj>).

<sup>7</sup> Rådets afgørelse (FUSP) 2025/1096 af 27. maj 2025 om ændring af afgørelse 2013/255/FUSP om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien (EUT L, 2025/1096, 28.5.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2025/1096/oj>).

<sup>8</sup> Rådets afgørelse 2013/255/FUSP af 31. maj 2013 om restriktive foranstaltninger på baggrund af situationen i Syrien (EUT L 147 af 1.6.2013, s. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2013/255/oj>).

*Artikel 1*

Afgørelse 2011/523/EU ophæves.

*Artikel 2*

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i ..., den ...

*På Rådets vegne*

*Formand*

---